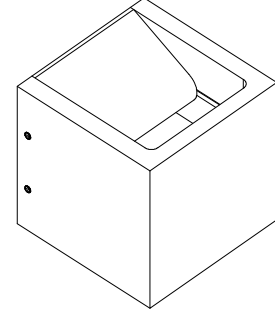


BW0014-X27

Handleiding
Manual
Handbuch



© Berla B.V. - BW0014-X27-03/23



 Hercules 8
5126 RK Gilze
Nederland
The Netherlands
Die Niederlande

 www.berla.nl

@ info@berla.nl

 +31 161 74 55 55



Specificaties			
Lengte	100 mm	CRI	95+
Breedte	100 mm	Kleurtemperatuur	2700K
Hoogte	100 mm	Wattage	6,5W
Verstelbaar	Nee	Lumen	300 lumen
		Powerfactor	.90
		Voeding	230V AC
Noodvoorziening	Nee		
Sensor	Nee	Dimbaar	Fase-afsnij
Brandwerend	Nee	IP-waarde	IP20
Specificaties			
Lengte	100 mm	CRI	95+
Width	100 mm	Colourtemperature	2700K
Height	100 mm	Wattage	6,5W
Adjustable	No	Lumen	300 lumen
		Powerfactor	.90
		Power	230V AC
Emergency device	No	Dimmable	Phase-cut
Sensor	No		
Fireproof	No	IP-value	IP20
Specificaties			
Länge	100 mm	CRI	95+
Breite	100 mm	Farbtemperatur	2700K
Höhe	100 mm	Wattleistung	6,5W
Dreh-/ Kipbar	Nein	Lumen	300 lumen
		Leistungsfaktor	.90
		Strom	230V AC
Notfallgerät	Nein		
Sensor	Nein	Dimmbar	Phasen abschnitt
Feuerfest	Nein	IP-value	IP20

Specifications

Specificaties			
Lengte	100 mm	CRI	95+
Breedte	100 mm	Kleurtemperatuur	2700K
Hoogte	100 mm	Wattage	6,5W
Verstelbaar	Nee	Lumen	300 lumen
		Powerfactor	.90
		Voeding	230V AC
Noodvoorziening	Nee		
Sensor	Nee	Dimbaar	Fase-afsnij
Brandwerend	Nee	IP-waarde	IP20
Specificaties			
Lengte	100 mm	CRI	95+
Width	100 mm	Colourtemperature	2700K
Height	100 mm	Wattage	6,5W
Adjustable	No	Lumen	300 lumen
		Powerfactor	.90
		Power	230V AC
Emergency device	No	Dimmable	Phase-cut
Sensor	No		
Fireproof	No	IP-value	IP20
Specificaties			
Länge	100 mm	CRI	95+
Breite	100 mm	Farbtemperatur	2700K
Höhe	100 mm	Wattleistung	6,5W
Dreh-/ Kipbar	Nein	Lumen	300 lumen
		Leistungsfaktor	.90
		Strom	230V AC
Notfallgerät	Nein		
Sensor	Nein	Dimmbar	Phasen abschnitt
Feuerfest	Nein	IP-value	IP20

Spezifikationen

Specificaties			
Lengte	100 mm	CRI	95+
Breedte	100 mm	Kleurtemperatuur	2700K
Hoogte	100 mm	Wattage	6,5W
Verstelbaar	Nee	Lumen	300 lumen
		Powerfactor	.90
		Voeding	230V AC
Noodvoorziening	Nee		
Sensor	Nee	Dimbaar	Fase-afsnij
Brandwerend	Nee	IP-waarde	IP20
Specificaties			
Lengte	100 mm	CRI	95+
Width	100 mm	Colourtemperature	2700K
Height	100 mm	Wattage	6,5W
Adjustable	No	Lumen	300 lumen
		Powerfactor	.90
		Power	230V AC
Emergency device	No	Dimmable	Phase-cut
Sensor	No		
Fireproof	No	IP-value	IP20
Specificaties			
Länge	100 mm	CRI	95+
Breite	100 mm	Farbtemperatur	2700K
Höhe	100 mm	Wattleistung	6,5W
Dreh-/ Kipbar	Nein	Lumen	300 lumen
		Leistungsfaktor	.90
		Strom	230V AC
Notfallgerät	Nein		
Sensor	Nein	Dimmbar	Phasen abschnitt
Feuerfest	Nein	IP-value	IP20

Veiligheidsaanwijzingen

Safety instructions

Sicherheitshinweise

Schoonmaak instructie

Schakel de stroomtoevoer uit,
voerd u het schoonnaak.
Gebruik alleen een zachte doek
om de lamp schoon te maken,
indien nodig met een zachte
reinigingsmiddel voor resistent
vuil.
Waarschuwing: gebruik geen
alcohol of andere oplosmiddelen

Caution:

Switch off the power supply before cleaning.
Use only a soft cloth to clean the lamp, if necessary with a mild detergent for resistant dirt.

Warning: do not use alcohol or other solvents

Caution! Do not touch or clean the LED to prevent damage to the LED.

Achtung:

Schalten Sie vor der Reinigung die Stromversorgung aus.
Reinigen Sie die Lampe nur mit einem weichen Tuch, bei hartnäckigen Verschmutzungen eventuell mit einem milden Reinigungsmittel.
Achtung: keinen Alkohol oder andere Lösungsmittel verwenden.

Achtung!
Berühren oder reinigen Sie die LED nicht, um eine Beschädigung der LED zu verhindern.

Veiligheidsaanwijzingen

- Werksamheden aan de elektrische installatie mogen uitsluitend voor een vakkundig personeel worden uitgevoerd.
- De geldige nationale voorschriften voor de installatie dienen in acht te worden genomen.
- **⚠️ ⚡️ Alleen!!** Voordat er met de montagewerkzaamheden wordt begonnen moet de netleiding spanningsvrij! worden gemaakt, de zekering worden ontkomen c.b. de schakelaar op "UIT" worden gezet.
- Gebruik de lamp uitsluitend volgens het model.
- Overtuig uzelf, dat de leidingen bij de montage niet worden beschadigd.
- Verligheidsklasse I: Deze lamp moet met de aarddraad (groen/gele ader) worden aangesloten op de randadarklem. ⊕
- L - Fase (Bruin of zwart)
- N - Nullieder (Blauw)
- ⊕ - Randadardier (Groen-geel)
- ☐ Verligheidsklasse II (geïsoleerd aardraad [groen/gele ader] mag niet worden afgekemd.
- Bij Lampen van de veiligheidsklasse III, die over een afzonderlijke transformator beschikken, moet men erop letten dat deze alleen wordt vervangen door een naar de norm EN61358 goedgekeurde transformator!

- Work on the electrical installation must only be carried out by a competent person.
- The valid national regulations for the installation must be observed
- **Attention!** Before starting installation work, de-energise the mains supply, remove the fuse or set the switch to "OFF".
- Only use the lamp according to the model.
- Ensure that the cables are not damaged during installation.
- Safety class I: This lamp must be connected to the peripheral terminal with the earth wire (green/yellow).
- ⊕
- ⊖
- ⊕ - Phase (Brown or black)
N - Neutral conductor (Blue)
⊖ - Peripheral earth conductor
[Green/yellow]
- ☐ Safety class II (insulated) earth wire (green/yellow) must not be clamped.
- For lamps of safety class III, which have a separate transformer, make sure that this is only replaced by a transformer approved in accordance with standard EN61558.

ersetzt wird.

Arbeiten an der elektrischen Anlage dürfen nur von einer sachkundigen Person durchgeführt werden.
Die geltenden nationalen Vorschriften für die Installation sind zu beachten.

Achtung: Vor Beginn der Installationsarbeiten ist die Stromversorgung zu unterbrechen, die Sicherung zu entfernen oder der Schalter auf „0_F“ zu stellen.

Verwenden Sie die Lampe nur entsprechend dem Modell.

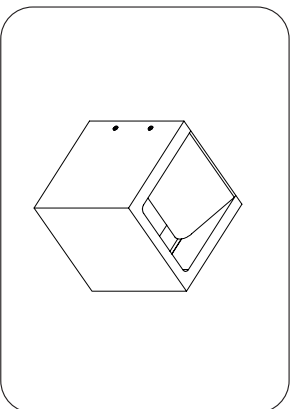
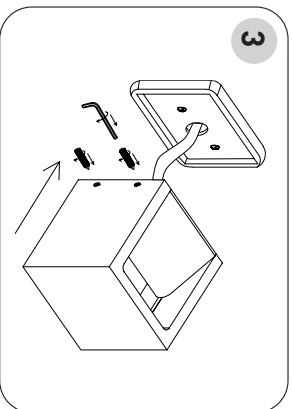
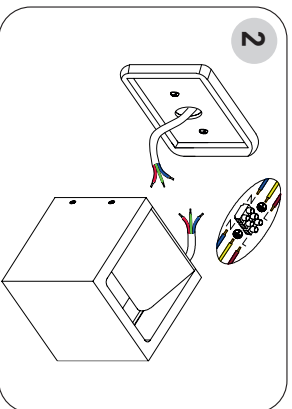
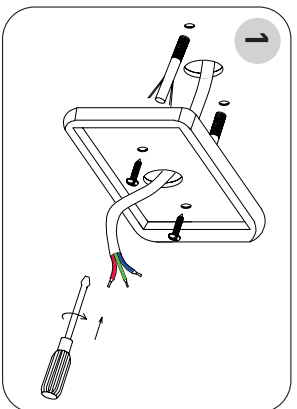
Achten Sie darauf, dass die Kabel bei der Installation nicht beschädigt werden.

Schutzklassifizierung: Diese Lampe muss mit dem Erdungsleiter (grün/gelber Draht) an der peripheren Klemme abgeschlossen werden. ☺

L - Phase (Braun oder Schwarz)
N - Neutralleiter (blau)
⊕ - Periphere-Schutzleiter (grün/gelb)

 Das Erdungs-kabel der Schutzklasse II isoliert (grün/gelber Draht) darf nicht geklemmt werden.

Über einen separaten Transformator können Sie nur durch einen nach der Norm EN61558 zugelassenen Transformator



SCHAKEL DE SPANNING UIT SWITCH OFF THE POWER SCHALTEN SIE DEN STROM AUS

NED INSTALLATIE

- Maak de metalen plaat aan de achterzijde los met de bijgeleverde inbussleutel.
- Gebruik de metalen plaat of de maattekening voor het bepalen van de boorgaten.
- Boor de gaten en plaats hierin de bijgeleverde pluggen.
- Haal de kabel met binnenkomende voeding door het grootste gat in de metalen plaat.
- Bevestig de montagebeugel vast met de bijgeleverde schroeven. (figuur 1)
- Sluit deze aan op de kabel van de lamp.
- Let hierbij goed op de u de juiste kleurcode aanhoudt. (figuur 2)
- Plaats de lamp op de metalen onderplaat en bevestig deze met de bijgeleverde inbussleutel (figuur 3)

ENG INSTALLATION

- Loosen the metal plate at the back using the allen key provided.
- Use the metal plate or the dimensional drawing to determine the drill holes.
- Drill the holes and insert the plugs provided in them.
- Pass the cable with incoming power supply through the largest hole in the metal plate.
- Fasten the mounting bracket with the screws provided. (Figure 1)
- Connect this to the cable of the lamp.
- Pay attention to the correct colour code. (figure 2)
- Place the lamp on the metal base plate and fasten it with the supplied Allen key (figure 3).

DUI INSTALLATION

- Lösen Sie die Metallplatte auf der Rückseite mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel.
- Benutzen Sie die Metallplatte oder die Maßzeichnung, um die Bohrlöcher zu bestimmen.
- Bohren Sie die Löcher und stecken Sie die mitgelieferten Dübel hinein.
- Führen Sie das Kabel mit der Stromzufuhr durch das größte Loch in der Metallplatte.
- Befestigen Sie den Montagewinkel mit den mitgelieferten Schrauben. (Abbildung 1)
- Schließen Sie diese an das Kabel der Lampe an.
- Achten Sie darauf, dass Sie den richtigen Farbcode einhalten. (Abbildung 2)
- Setzen Sie die Lampe auf die Metallgrundplatte und betätigen Sie sie mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel (Abbildung 3).



SCHAKEL DE SPANNING IN SWITCH ON THE POWER SCHALTEN SIE DEN STROM EIN

